



# **LAS COLECCIONES DE LAS BIBLIOTECAS PÚBLICAS EN LA UNIÓN EUROPEA**

Informe elaborado por José Antonio Merlo Vega  
para el «Estudio sobre el desarrollo de colecciones  
en las bibliotecas públicas en España»

Agosto 2002



***Las colecciones de las bibliotecas públicas en la Unión Europea***

informe elaborado por José Antonio Merlo Vega

para la Fundación Germán Sánchez Ruipérez

Salamanca, agosto 2002

# 1. Introducción

## **Presentación**

El estudio de las colecciones de las bibliotecas públicas en Europa es complejo, debido a las diferencias de organización administrativa, trayectoria cultural e implicación de las distintas instituciones en los sistemas de información públicos. No obstante, es posible ofrecer una serie de datos cuantitativos que permitan valorar los documentos que integran los fondos de las bibliotecas públicas de los países europeos, para conocer su grado de desarrollo y la importancia que las administraciones conceden a la biblioteca pública.

Es habitual que en cada país se recopilen, de forma más o menos estructurada y con mayor o menor regularidad, los datos que mostrarán la situación de sus bibliotecas. Estas estadísticas se presentan en forma de indicadores, los cuales posibilitan conocer la evolución de las bibliotecas de un país, al tiempo que aportan las informaciones necesarias para realizar estudios comparativos y conocer las similitudes y diferencias de las distintas situaciones de los estados europeos, además de la situación general del continente.

Por este motivo, la primera intención de este informe es recopilar toda la información posible relativa a las bibliotecas públicas europeas, sobre todo en lo referente a sus colecciones, aunque también en todo lo relacionado con las mismas: puntos de servicio a través de los cuales se difunden los documentos, personal al cargo de los mismos, transacciones de fondos que se realizan, etc. También se consideró en un principio que sería necesario recopilar información de carácter cualitativo, a través de la que conocer las políticas de formación y desarrollo de colecciones, los procesos llevados a cabo para la selección de los fondos, los criterios de distribución temática, tipológica y por edades, así como cualquier información que se considerase de relevancia para establecer el estado de la cuestión de las colecciones de las bibliotecas públicas europeas.

No obstante, una vez realizado el trabajo de localización, identificación y obtención de las fuentes de información, se ha podido comprobar que es demasiado ambicioso poder aportar en un único informe algunos datos que, por una parte, son de

difícil acceso, al tratarse de manuales de procedimientos particulares, empleados en determinadas entidades o, como ocurre en otros casos, porque simplemente no existen políticas institucionales. A todo ello, se le unen las diferentes concepciones de la biblioteca pública que se pueden encontrar dependiendo del país consultado.

Los principales problemas que se han encontrado a la hora de elaborar este estudio han sido los siguientes:

- **Entidades de las que dependen las bibliotecas públicas.** Por lo general, este tipo de bibliotecas públicas dependen de algún organismo de la administración central, generalmente los ministerios de cultura, y local, ya sea ayuntamientos, gobiernos de condados o divisiones territoriales similares. Se encontraron algunas particularidades, como que en los países del este europeo la biblioteca nacional funciona en algunos casos como pública. Otro caso destacable es el alemán, donde, según el *Statistisches Bundesamt Deutschland*, organismo nacional responsable de las estadísticas oficiales, poco más de la mitad de las bibliotecas públicas en el año 2000 pertenecían a autoridades públicas, las restantes eran de entidades privadas, sobre todo de la Iglesia Católica y, en menor porcentaje, de la Iglesia Protestante.

- **Organización del sistema bibliotecario.** Las estructuras en las que se configuran los sistemas de información pública también han dificultado la obtención de datos de valor como elementos comparativos, ya que en muchos casos existe vinculación con otras instituciones nacionales y en otras ocasiones es común la integración administrativa de las bibliotecas escolares o de hospitales con las públicas. También hay que tener en cuenta cómo son concebidos los sistemas de bibliotecas móviles, ya que en unos países son consideradas puntos de servicio de los servicios públicos de información; pero, en otros casos, se tratan como sistemas bibliotecarios independientes y, por tanto, sus datos no aparecen en las estadísticas de las bibliotecas públicas. Un ejemplo puede ser el francés, donde las bibliotecas municipales ejercen la principal labor en la información pública, pero donde las bibliotecas centrales de préstamo, con una organización bastante diferente, complementan la actividad de las primeras.

- **Difusión de la actividad realizada.** Las memorias anuales en las que se unifica la información de un sistema bibliotecario son prácticas habituales en la mayoría de los países europeos; aunque dichos estudios no son divulgados de forma conveniente o ni siquiera se llegan a editar. Los problemas de difusión de este tipo de documentos están empezando a verse resueltos gracias a que las instituciones responsables de la política bibliotecaria, cultural o estadística permiten la consulta o descarga desde Internet de sus bases de datos, informes y memorias. Hay que reconocer que el trabajo que aquí se presenta no hubiese sido posible sin las posibilidades de comunicación y acceso a la información que permiten hoy en día las redes. Como dignos ejemplos de difusión pueden citarse el servidor de bibliotecas públicas de Finlandia, que ofrece las estadísticas de los últimos años, o la base de datos Infoline, del *Instituto de Estatísticas de Portugal*, en el que pueden consultarse los datos de las bibliotecas lusas. Existen ejemplos similares en otros países, como se podrá comprobar en el apartado dedicado a las fuentes de información empleadas en este informe.

- **Normalización de la información estadística.** Aunque es frecuente que se realicen cuestionarios para recoger la información estadística, no lo es tanto que los formularios o impresos empleados estén normalizados, para que los datos que se extraigan de los mismos puedan ser comparados entre los sistemas bibliotecarios nacionales e internacionales. Por este motivo, no ha sido posible aportar informaciones sobre la distribución temática de las colecciones, la actualidad de los documentos adquiridos o simplemente la distribución por soportes de la colección. Simplemente, las entidades de las que dependen las bibliotecas no lo preguntan en sus cuestionarios. La tendencia observada es que se está comenzando a emplear la norma ISO 2789 de estadísticas bibliotecarias, como se hace en *LibEcon*, proyecto de la Unión Europea llamado a convertirse en un referente en la elaboración de estadísticas de todo tipo de bibliotecas en Europa, tanto para los países de la Unión Europea, como para los estados candidatos y los restantes.

Con todo, se ha podido recopilar y contrastar suficiente información para aportar datos de interés de todos los países del continente europeo, aunque debido a que para algunos sólo se pudieron obtener algunos años y determinadas categorías se prefirió desestimarlos y dedicar únicamente el estudio a los estados de los cuales el volumen de información era mayor.

Se ha estimado conveniente reservar el análisis comparativo a los países que integran la Unión Europea, ya que la finalidad de este informe es contrastar la situación española con la de los restantes estados europeos. Es lógico que la comparación se haga entre naciones de similares características y desarrollo económico y socio-cultural. La Unión Europea lleva a cabo políticas conjuntas que están derivando hacia un equilibrio entre sus miembros.

Para tener más elementos de contraste y valoración entre la situación de las colecciones de las bibliotecas públicas españolas y las de los socios comunitarios, la cuarta parte del informe se dedica sólo a los países que en este momento integran la Unión Europea.

### **Metodología**

La primera fase del estudio se inició con la localización de recursos informativos relativos a la situación de las colecciones en las bibliotecas públicas de cada uno de los estados miembros de la Unión Europea, marco inicial de este informe. En este primer momento se partió de la comunicación directa con profesionales de las bibliotecas públicas o de las instituciones de las que dependen en cada país. Para ello se redactó una carta en inglés, francés, alemán y español, que fue enviada por correo electrónico a las personas seleccionadas a partir de sus ámbitos laborales.

Para obtener esta información fueron muy útiles algunos directorios de bibliotecas, desde los que se pudo acceder a bibliotecas europeas, como *Public Libraries of Europe* <<http://dspace.dial.pipex.com/town/square/ac940/eurlib.html>>, *Bibliotecas españolas y de todo el mundo* <<http://exlibris.usal.es/bibesp>> y la sección de enlaces a bibliotecas y sistemas bibliotecarios de *Travesía* <<http://travesia.mcu.es>>. La respuesta a los mensajes fue satisfactoria, ya que fueron muchos los bibliotecarios que aconsejaron documentos y servidores.

Una vez conocidas las fuentes se procedió a la consulta de las mismas, descartando aquellas que no se ajustaran al objetivo principal de este estudio. Así, se

reunió una ingente colección de documentos, informes, memorias anuales, estadísticas, artículos de revistas profesionales, folletos ilustrativos y otra documentación de interés. En el transcurso de esta recopilación se publicaron dos documentos sin los cuales el resultado final del informe no hubiese sido el mismo, ya que aportan datos importantes. Se trata del *Anuario Estadístico de la Unesco*, en el que las bibliotecas públicas tienen varios apartados, y del *Millenium Study*, del proyecto Libecon, que analiza los distintas tablas estadísticas que se recogen en el seno de este proyecto.

Con todos los datos, el siguiente paso fue la selección de las informaciones de que se disponía para cada país, extrayéndolos de cada una de las fuentes y agrupándolos según los indicadores. La presentación de las fuentes originales se alteró para dar más homogeneidad al estudio y para aportar, en la medida de lo posible, datos similares para todos los países. En este punto se delimitaron las cuestiones que se exponen a continuación:

#### **- Información recogida**

Las fuentes de información recopiladas, como cualquier tipo de memoria o documento estadístico relacionado con bibliotecas, incluyen datos que no se consideraba que fueran relevantes en este estudio, por lo que se determinaron los parámetros que se exponen a continuación, aunque para algunos países se ofrecen otros elementos informativos complementarios. Los considerados fundamentales para la elaboración de este informe fueron:

- Número de administraciones / Bibliotecas / Puntos de servicio
- Población / Número de usuarios
- Volumen de la colección / Distribución por soportes
- Crecimiento anual de la colección / Distribución por soportes
- Gastos en adquisiciones / Valor de la moneda

#### **- Países incluidos**

En un primer momento se partió de la idea de recopilar información de todos los países del continente europeo, pero poco a poco se tuvo que ir abandonando esta

intención y se eliminaron del estudio algunos sobre los que no se disponía de información suficiente como para realizar el análisis de las colecciones bibliotecarias. Se creyó conveniente reproducir la información encontrada de aquellos estados de los que sí hay datos interesantes, aunque luego el estudio comparativo se limitase a los miembros de la Unión Europea. Los países de los que se recogen datos estadísticos de sus bibliotecas públicas son: Alemania, Austria, Bélgica, Bulgaria, Dinamarca, Eslovaquia, Eslovenia, España, Estonia, Finlandia, Francia, Grecia, Hungría, Irlanda, Islandia, Italia, Letonia, Liechtenstein, Lituania, Luxemburgo, Noruega, Países Bajos, Polonia, Portugal, Reino Unido, República Checa, Rumania, Suecia y Suiza. Sin embargo, la extracción de los indicadores sólo se realizará sobre los países miembros de la Unión Europea, por tratarse de estados de mayor similitud con la realidad española y, porque en el seno de la Unión Europea, se están llevando a cabo experiencias y proyectos comunes en materia de bibliotecas públicas entre los estados miembros.

#### **- Presentación de los datos**

Dado que las informaciones numéricas procedían de fuentes distintas y que en cada una de ellas los datos considerados validos se alternaban con otros de menor o nulo interés para este informe, se optó, en primer lugar, por volver a confeccionar las tablas estadísticas conforme a las necesidades de este estudio y, en segundo lugar, separar las tablas a partir de las fuentes de las cuales se hubieran extraído los datos. Así, para cada país se presentan los datos en tres apartados:

- estadísticas internacionales
- estadísticas europeas
- estadísticas nacionales

En el posterior análisis de esta información se presentan para cada país otras dos secciones de valor complementario:

- desarrollo de la población
- conversión a euros de la moneda nacional

Cada tabla está numerada con el código del país al que hace referencia. La relación de los códigos se encuentra en uno de los anexos. Las distintas fuentes de información empleadas en cada una de ellas están explicadas en el apartado segundo del informe y, además, también se ofrecen de forma resumida en el Anexo, para poder conocer de manera rápida cual es el origen de los datos expuestos.

#### **- Indicadores establecidos**

Se consideró necesario explotar la información obtenida en las distintas fuentes consultadas, ya que eran muchas las diferencias, lo que implica dificultades a la hora de conocer la evolución de determinado indicador o de establecer comparaciones entre países. Por ello, a partir de los datos que se habían podido conseguir y que se estimaban de valor para el informe, se aportaron otros nuevos, obtenidos de la combinación de algunas de las informaciones de cada país. Los parámetros e indicadores que se ofrecerán para cada país, a partir de los datos nacionales son:

- Habitantes por punto de servicio
- Puntos de servicio por cada 1000 habitantes
- Colección: documentos por habitante
- Colección: libros por habitante
- Colección: audiovisuales por habitante
- Porcentaje de usuarios en relación al número de habitantes
- Préstamos por habitante
- Préstamos por usuario registrado
- Adquisiciones: documentos por habitante
- Adquisiciones: libros por habitante
- Gastos totales por habitante
- Gastos en adquisiciones por habitante
- Porcentaje del gasto de adquisiciones en relación al total

A pesar de que el estudio podría haberse hecho sobre más aspectos, lo cierto es que no se ha realizado así porque los datos disponibles no permiten hallar los indicadores deseados. Por este motivo, el informe se ha limitado a aquellos datos de los cuales se sabía que se contaba con la información necesaria para la realización de

análisis evolutivos y comparativos de las colecciones de las bibliotecas públicas en la Unión Europea. No obstante, es posible representar algunas otras informaciones para cada país, a partir de los datos expuestos en el apartado tercero.

Los datos sobre las colecciones han sido difíciles de compilar, ya que algunos países sólo distinguen entre materiales librarios y no librarios, por lo que no se conocen las cifras detalladas de las distintas tipologías y soportes documentales. Por esta razón sólo se ofrecen datos de libros y audiovisuales, ya que son los tipos de colecciones de los que sí se disponían de informaciones significativas. Los documentos audiovisuales (grabaciones musicales, vídeos, DVD y soportes similares) sólo se han tenido en cuenta para hallar el indicador «Colecciones: audiovisuales por habitante», ya que para el otro indicador que se podía haber extraído, «Adquisiciones: audiovisuales por habitante», no se contaba más que con datos de algunos países, además de que los resultados eran insignificantes.

Puede decirse que se ha cumplido el objetivo inicial de ofrecer en un único documento la información acerca de las colecciones de las bibliotecas públicas de los países europeos: volumen actual de sus fondos, incrementos anuales y gastos en su desarrollo, así como su distribución por habitante, entre otros datos de interés.

## **Contenido**

En el presente informe se facilitan datos de distinta procedencia y valor, ya que algunos de ellos se han extraído de forma directa de las fuentes originales y otros se han elaborado a partir de las cifras facilitadas en los recursos empleados. Para su mejor lectura se explica ahora cómo se ha organizado la información y qué se contiene en cada uno de los apartados del informe.

### ***Fuentes de información***

Se agrupan aquí las referencias y comentarios de los documentos que se han empleado para la obtención de los datos. Este apartado será útil para poder

localizar la información en su lugar de origen. Se estructura en los mismos bloques que el apartado tercero: desarrollo de la población, conversión de la moneda nacional, estadísticas internacionales, estadísticas europeas y estadísticas nacionales.

### ***Datos estadísticos***

Se ofrecen los datos estadísticos que se refieren a las colecciones de las bibliotecas públicas en los países europeos. En este apartado la información no se limita exclusivamente a los miembros de la Unión Europea, sino que facilitan datos de 29 estados del continente europeo. La información se ha dispuesto alfabéticamente por el nombre del país y, dentro de cada uno, se organiza en los siguientes epígrafes:

- Desarrollo de la población: datos de las Naciones Unidas y de Eurostat, oficina de estadísticas de la Unión Europea, sobre el número de habitantes en cada país a lo largo del período estudiado.
- Conversión de la moneda nacional: algunas de las operaciones que se realizarán para conocer los indicadores serán de tipo monetario, por lo que se necesitaba convertir todas las divisas a una única moneda, conociendo la devaluación o la apreciación de que las monedas hayan podido ser objeto en la última década. Para estas operaciones se empleó fundamentalmente el «Millenium Study», que se cita en el apartado de las fuentes.
- Estadísticas internacionales: datos numéricos procedentes del «Anuario de la Unesco», en el cual se facilitan datos muy interesantes de las bibliotecas públicas de todo el mundo.
- Estadísticas europeas: información extraída del proyecto europeo «LibEcon, Library Economics in Europe», que se ha consolidado como

un referente en la elaboración de estadísticas de las bibliotecas europeas de cualquier tipología.

- Estadísticas nacionales: datos de los anuarios, memorias, informes, etc. que elaboran las entidades estadísticas, culturales o bibliotecarias de los países incluidos en este estudio. En este apartado se han consultado preferentemente documentos de los países de la Unión Europea.

### ***Las bibliotecas públicas en la Unión Europea***

En este apartado se extraen una decena de indicadores de cada uno de los estados miembros de la Unión Europea. Para ello se ha utilizado la información del capítulo anterior. Los indicadores hallados y las fórmulas empleadas son los siguientes:

1.- Habitantes por punto de servicio

$$\text{Número de habitantes} / \text{Puntos de servicio}$$

2.- Puntos de servicio por cada 1000 habitantes

$$(\text{Punto de servicio} / \text{Número de habitantes}) \times 1000$$

3.- Colección: documentos por habitante

$$\text{Total documentos} / \text{Número de habitantes}$$

4.- Colección: libros por habitante

$$\text{Total libros} / \text{Número de habitantes}$$

5.- Colección: audiovisuales por habitante

$$\text{Total audiovisuales} / \text{Número de habitantes}$$

6.- Porcentaje de usuarios en relación al número de habitantes

$$(\text{Total usuarios} \times 100) / \text{Número de habitantes}$$

7.- Préstamos por habitante

*Total préstamos / Número de habitantes*

8.- Préstamos por usuario registrado

*Total préstamos / Número de usuarios registrados*

9.- Adquisiciones: documentos por habitante

*Total documentos adquiridos / Número de habitantes*

10.- Adquisiciones: libros por habitante

*Total libros adquiridos / Número de habitantes*

11. Gastos por habitante

*(Total gastos corrientes / Número de habitantes) / Tipo de conversión a euros*

12.- Gastos en adquisiciones por habitante

*(Total gastos en adquisiciones / Número de habitantes) / Tipo de conversión a euros*

13.- Porcentaje del gasto en adquisiciones en relación al total

*(Gasto en adquisiciones X 100) / Gasto total*

Los indicadores 6 y 13 se establecen en tantos por ciento. Los indicadores 11 y 12 se ofrecen en euros. Los restantes se presentan con la cifra resultante de las operaciones correspondientes.

### ***Análisis de los indicadores***

Para una mejor lectura de los datos del apartado anterior se disponen los mismos por indicadores y no por países, con lo cual es más sencillo comprobar las similitudes y diferencias entre los estados miembros de la Unión Europea. Se ofrecen los comentarios correspondientes a los distintos indicadores, a fin de

destacar los datos más importante que se derivan de la situación de cada país a partir de las tablas anteriormente expuestas. Se tratará de identificar las fortalezas y debilidades de cada estado, según su situación particular y desde la comparación con los restantes miembros de la Unión Europea.

### *Anexos*

Se acompañan al informe tres anexos. En el primero se facilita la fuente de información empleada en el capítulo de los datos estadísticos, mientras que en el segundo se ofrecen las equivalencias de los códigos empleados para representar a los distintos países que han sido tratados en el informe. Por último, se ofrece una descripción de los documentos que se pueden encontrar en la edición electrónica que se acompaña a este estudio y en la que se han introducido gran parte de los documentos originales consultados para la elaboración del mismo.

## 2. Fuentes de información

## **Desarrollo de la población**

La información relativa al número de habitantes de cada país en los años que abarca este estudio es fundamental, ya que sin la misma no se hubiese podido llegar a la mayoría de los indicadores que relacionan las colecciones de una biblioteca, con los usuarios potenciales. La información que se reproduce en la sección de los datos estadísticos procede de dos fuentes, una de las bases de datos de población que realiza la ONU y el anuario que regularmente publica Eurostat, la entidad de la Unión Europea que se encarga de las estadísticas. A continuación se describen ambas.

### **Naciones Unidas**

Population Division of the Department of Economic and Social Affairs of the United Nations Secretariat, World Population Prospects.

*Population Database*

<http://esa.un.org/unpp>

Informa del número de habitantes de todos los países del mundo, además de otra serie de informaciones relacionadas con la demografía. Las cifras se ofrecen en períodos de cinco años. Existen otras bases de datos demográficas elaboradas por la ONU, aunque suelen ser de pago.

### **Eurostat**

*Eurostat yearbook 2002: The statistical guide to Europe*

<http://www.europa.eu.int/comm/eurostat>

En el anuario de Eurostat se hace un resumen de los principales datos socioeconómicos de la Unión Europea. Algunos capítulos están disponible de forma gratuita en formato pdf. El capítulo 1 está dedicado a la población europea e incluye las cifras de habitantes en cada país desde 1991 hasta 2001.

### Conversión de monedas nacionales

Otro problema que iba a aparecer en el proceso de elaboración del estudio era la necesidad de convertir a la misma moneda los indicadores relacionados con los gastos de adquisiciones. Para ello se optó por emplear el euro como referente, al ser en estos momentos la moneda empleada por la mayoría de los países del estudio. Una parte se solucionó con los tipos de conversión que aprobó el Banco Central Europeo para las monedas de los países que decidieron emplear el euro, pero seguía habiendo problemas con las monedas de países ajenos a la zona, por lo que se acudió al conversor automático que se reseña a continuación.

#### **XE.com: Convertidor Universal de Divisas**

<http://www.xe.com/ucc/es/>

Ofrece automáticamente la conversión entre monedas de distintos países.

Contiene recursos y documentos relacionados con la conversión de monedas.

También iba a ser necesario conocer el precio de las distintas monedas en el decenio objeto de estudio, lo cual quedó resuelto gracias a que este problema había sido previamente abordado por LibEcon y reflejado en el estudio de conjunto que publicaron bajo el nombre *Millennium Study* y que será comentado más adelante. En el capítulo 2, Metodología estadística, se ofrece una tabla con el cambio a ECU/euros de las monedas europeas desde 1991 a 1998.

Para los datos posteriores a 1999 se ha aplicado directamente el tipo de conversión que fue establecido como definitivo por el Banco Central Europeo y que se representa en la siguiente tabla:

| <b>País</b> | <b>Moneda</b>       | <b>Unidades de moneda nacional por 1 euro</b> |
|-------------|---------------------|---|
| Alemania    | <i>Marco alemán</i> | 1,95583                                       |
| Austria     | <i>Chelín</i>       | 13,7603                                       |

|              |                            |          |
|--------------|----------------------------|----------|
| Bélgica      | <i>Franco belga</i>        | 40,3399  |
| España       | <i>Peseta</i>              | 166,386  |
| Finlandia    | <i>Marco finlandés</i>     | 5,94573  |
| Francia      | <i>Franco francés</i>      | 6,55957  |
| Grecia       | <i>Dracma</i>              | 340,75   |
| Irlanda      | <i>Libra irlandesa</i>     | 0,787564 |
| Italia       | <i>Lira</i>                | 1936,27  |
| Luxemburgo   | <i>Franco luxemburgués</i> | 40,3399  |
| Países Bajos | <i>Florín</i>              | 2,20371  |
| Portugal     | <i>Escudo</i>              | 200,482  |

Para los países de la Unión Europea que no han adoptado el euro como moneda nacional (Dinamarca, Reino Unido y Suecia) se aplican los tipos de cambio publicados en el Diario Oficial de las Comunidades Europeas, como se verá en los apartados correspondientes a estos países.

### **Estadísticas internacionales**

*UNESCO Statistical Yearbook 1999*

<http://www.uis.unesco.org>

La única institución que se dedica a la recopilación de los datos de las bibliotecas con alcance internacional es la Unesco. En sus anuarios facilita información de aspectos relacionados con la educación y la cultura, materias sobre las que trabaja este organismo. En el apartado "Cultura y comunicación" se recogen estadísticas relativas a ámbitos bibliotecarios y bibliográficos. Entre ellas se incluyen dos tablas (IV.2 y IV.2 bis) dedicadas a las bibliotecas públicas, en la que se contienen datos relacionados con este informe: fondos, usuarios inscritos, documentos prestados al exterior, gastos ordinarios, personal.

En este estudio se reproducen los datos de los países europeos posteriores a 1990, a pesar de que para muchos países pueden consultarse estadísticas anteriores. Los

datos no se exponen de la misma forma que en la fuente original, ya que se ha preferido ofrecerlos en tres categorías: datos generales; fondos; adquisiciones y gastos.

### **Estadísticas europeas**

#### ***LIBECON . Library Economics in Europe***

<http://www.libecon.org>

#### ***Millennium Study***

LibEcon pertenece al programa «Telemática para Bibliotecas», de la Dirección General 13 de la Comisión Europea. Se recogen 29 países europeos, aunque no se ofrecen datos de las bibliotecas públicas de algunos. Se recopilan los estudios estadísticos realizados en cada uno de los países, confrontando los datos con los responsables de los mismos.

Su base de datos sobre informaciones estadísticas de las bibliotecas públicas en Europa es probablemente la más completa de este tipo, ya que mantiene contactos con los responsables nacionales de estadísticas bibliotecarias y con instituciones como la IFLA o la Unesco.

Para la elaboración de los formularios, la elección de los indicadores y presentación de los datos se ha partido de la revisión de la norma ISO 2789. En su sitio web también se pueden consultar las estadísticas del Anuario de la Unesco.

«Millenium Study» es un excelente análisis de la situación actual en Europa de las distintas tipologías bibliotecarias. Ofrece una panorámica global y otra particularizada por grupos, por lo que se dedica un capítulo a las bibliotecas públicas.

La base de datos y el estudio se comercializan en CD-ROM, aunque su acceso a través de Internet es gratuito.

### **Estadísticas nacionales**

Se exponen a continuación las fuentes de información elaboradas por las distintas instituciones estadísticas o bibliotecarias que se han consultado para la realización del informe.

#### **• Alemania**

##### ***DESTATIS***

Federal Statistical Office - Germany

<http://www.destatis.de>

##### ***Deutsche Bibliotheksstatistik (DBS)***

<http://www.bibliotheksstatistik.de>

Servidor exclusivo para estadísticas de bibliotecas públicas. En estos momentos sólo están en línea los datos de 1999, 2000 y 2001. Las restantes estadísticas se publicaron en papel por el «Deutsches Bibliothekinstitut» con el mismo título. Es posible consultar los datos de cada biblioteca pública de forma independiente.

#### **• Austria**

##### ***Büchereiverband Österreich***

<http://www.bvoe.at>

##### ***Statistik***

<http://www.bvoe.at/statistik.html>

Ofrece información sobre el desarrollo de la lectura en las bibliotecas públicas desde 1956. No se pueden consultar las estadísticas completas, aunque desde aquí es posible solicitarlas a este organismo. Sólo resúmenes de la actividad del sistema austríaco de información pública.

**Leitner, Gerald; Pascher, Franz**

*Öffentliche Büchereien in Österreich: Adressen, Daten, Analysen*

Wien: Büchereinverband Österreichs, 1998

ISBN 3-901639-04-7

Bibliotecas públicas en Austria. Monografía que hace la función de estudio de la situación y de directorio al mismo tiempo. Sobre todo es útil como guía para la localización de bibliotecas públicas en este país, aunque contiene un breve apartado estadístico, que en algunos casos se inicia en 1954.

## • Dinamarca

**Biblioteksstyrelsen (BS)** (Danish National Library Authority)

<http://www.bs.dk>

Servidor de la principal entidad danesa relacionada con las bibliotecas públicas. Aparte de la información estadística facilita documentos y acceso a servicios de esta institución y de otra del entorno nórdico y de Dinamarca.

*The Danish Libraries & Library Statistics*

Copenhague: Danish National Library Authority, 2000

Folleto con los datos básicos de las bibliotecas danesas en 1999

*The Danish Libraries & Library Statistics 2000*

Copenhague: Danish National Library Authority, 2001

Folleto con los datos básicos de las bibliotecas danesas en 2000

*The Danish Libraries & Library Statistics 2001*

Copenhague: Danish National Library Authority, 2002

Folleto con los datos básicos de las bibliotecas danesas en 2001

***Bibliotekårborg 1998: Statistik for folke- og skolebibliotekerne***

København (Copenhague): Biblioteksstyrelsen, 1999.

ISSN 1397-4335

ISBN 87-89147-93-9 (edición impresa)

ISBN 87-87012-05-7 (edición electrónica)

Anuario de bibliotecas 1998: Estadísticas de bibliotecas públicas y escolares.  
Incluye los datos desde 1994

***Bibliotekårborg 1999***

København (Copenhague): Biblioteksstyrelsen, 2001.

ISSN 1397-4335

ISBN 87-87012-87-1 (edición impresa)

ISBN 87-87012-89-8 (edición electrónica)

Anuario de bibliotecas 1999. Elaborado por Lissa Shing y Ellen Warrer Bertelsen. Facilita datos sobre todas las tipologías bibliotecarias y las entidades de las que dependen, además de información estadística.

***Bibliotekårborg 2000***

København (Copenhague): Biblioteksstyrelsen, 2001.

ISSN 1601-6017 / 1397-4335

ISBN 87-91115-10-8 (edición impresa)

ISBN 87-91115-11-6 (edición electrónica)

Anuario de bibliotecas 2000. Redactado por Lissa Shing, Jens Thorhauge y Ellen Warrer Bertelsen. Ofrece datos sobre todas las tipologías bibliotecarias y las entidades de las que dependen, así como información estadística de las mismas.

***Bibliotekårborg 2001***

København (Copenhague): Biblioteksstyrelsen, 2002.

ISSN 1601-6017

ISBN 87-91115-27-2 (edición impresa)

ISBN 87-91115-28-0 (edición electrónica)

Anuario de las bibliotecas danesas correspondientes al año 2001. Fue elaborado por Annette Scheneider, Charlotte Catrine Pedersen, Lissa Shin y Jens Thorhauge. Ofrece datos sobre todas las tipologías bibliotecarias y las entidades de las que dependen, así como información estadística de las mismas.

***Folkebiblioteksstatistik 2000***

København (Copenhague): Biblioteksstyrelsen, 2001.

ISSN 1601-4537

ISBN 87-91115-00-0 (edición impresa)

ISBN 87-91115-01-9 (edición electrónica)

Estadísticas de bibliotecas publicas 2000. Redactado por Ellen Warrer Bertelsen y Vibeke Cranfield. Incluye la información de todas las bibliotecas públicas danesas.

***Folkebiblioteksstatistik 2001***

København (Copenhague): Biblioteksstyrelsen, 2002.

ISSN 1601-4537

ISBN 87-91115-31-0 (edición impresa)

ISBN 87-91115-32-9 (edición electrónica)

Estadísticas de bibliotecas publicas 2001. Redactado por Vibeke Cranfield. Incluye la información de todas las bibliotecas públicas danesas.

• **Finlandia**

***Finnish Public Libraries Statistics***

<http://www.publiclibraries.fi/>

<http://tilastot.kirjastot.fi>

Servidor de las bibliotecas públicas de Finlandia. Ofrece servicios variados, entre ellos las estadísticas de los últimos años, que pueden ser consultadas de forma nacional, regional, local o por eprígrafes.

*Statistical information on public libraries for different years*

Ministry of Education. Departament for Cultural Affairs

<http://www.minedu.fi>

Información estadística y general ofrecida por el Ministerio de Cultura finés.

**Statfin**

<http://statfin.stat.fi>

Información del Centro de Estadísticas Finlandesas.

• **Francia**

*Bibliothèques municipales. Statistiques 1999*

Ministerie de Culture. Direction du Livre et de la Lecure

<http://www.culture.fr/culture/dll/memo.html>

Resumen de la actividad de las bibliotecas municipales francesas de los últimos años de la década de los 90.

*Bibliothèques departementales de prêt. Statistiques 1998*

Ministerie de Culture. Direction du Livre et de la Lecure

<http://www.culture.fr/culture/dll/bdp96.htm>

Actividad de las bibliotecas departamentales de préstamo.

• **Irlanda**

*Fifty-third annual report 2000.*

Dublin: An Chomhairle Leabharlanna, 2001

ISSN 0790-9691

<http://www.librarycouncil.ie>

Informe de la entidad oficial irlandesa de mayor importancia en el terreno de las bibliotecas públicas.

**Public Libraries Authorities**

*Annual Estimates of Expenditure 2001 Summary*

Dublin: An Chomhairle Leabharlanna, 2001

Accesible desde: <http://www.librarycouncil.ie>

Informaciones estadísticas relacionadas con el gasto en bibliotecas públicas en el año 2001, aunque se ofrecen datos de otros años.

**Public Libraries Authorities**

*Annual Estimates of Expenditure 2002 Summary*

Dublin: An Chomhairle Leabharlanna, 2002

Accesible desde: <http://www.librarycouncil.ie>

Informaciones estadísticas relacionadas con el gasto en bibliotecas públicas en el año 2002, aunque se ofrecen datos de otros años.

***Irish Library News***

An Chomhairle Leabharlanna (The Library Council)

ISSN 0332-0049

N. 220, June 2002

Revista profesional. En dicho número se hace un repaso a la evolución, sobre todo económica, de las bibliotecas públicas irlandesas.

• **Noruega**

*Statistikk for folkebibliotek 2000*

Statens bibliotektilsvn

<http://www.rbt.no/statistikk>

Estadísticas de bibliotecas públicas del año 2000.

• **Países Bajos**

**Netherlands Public Library Association (NBLC)**

<http://www.nblc.nl>

Información general de las bibliotecas públicas de los Países Bajos. Contiene alguna información de tipo estadístico. Esta institución recoge datos estadísticos y los prepara en documentos de Excel. Por el momento sólo consta la información de los años 1990, 1995 y 1999. Desde agosto de 2002 pueden consultarse en inglés los datos correspondientes a 1999, 2000 y 2001, divididos según el tamaño de las localidades a las que atienden las bibliotecas públicas.

*National Portal Site*

<http://www.bibliotheek.nl>

Portal de la bibliotecas públicas de los Países Bajos. También de la NBLC

*Netherlands Public Libraries Statistics. 1998*

BibliotheekBlad, July 2001

Artículo de esta revista profesional sobre la situación de las bibliotecas públicas en los Países Bajos.

**Central Bureau voor de Statistiek**

<http://www.cbs.nl>

Oficina Central de Estadísticas. Contiene información sobre bibliotecas públicas.

• **Portugal**

*A evolução das bibliotecas públicas em Portugal: 1985-1997*

Destaque do INE. 30 de Junho de 1999

*A evolução das bibliotecas: 1998*

Destaque do INE. 30 de Junho de 2000

*As bibliotecas em Portugal: 1999*

Destaque do INE. 29 de Junho de 2001

Boletines informativos del Instituto Nacional de Estatística (INE) portugués con panorámicas de las bibliotecas lusas.

**Instituto Nacional de Estatística (INE)**

*Estatísticas da cultura, desporto e recreio*

<http://www.ine.pt>

Estadísticas de cultura de Portugal. La base de datos requiere darse de alta, aunque la consulta es gratuita.

• **Reino Unido**

**Library & Information Statistics Unit (LISU)**

*Library & Information Statistics Tables. Public Library Statistics*

Loughborough University

<http://www.lboro.ac.uk/departments/dils/lisu/lisuhp.html>

Departamento Universitario que elabora informe anuales y estudios comparativos sobre las bibliotecas del Reino Unido.

***Information and libraries in the United Kingdom 2000***

Patrick Villa (ed.)

The British Council, 1999

Informe sobre los distintos tipos de bibliotecas del Reino Unido.

• **Suecia**

**Statens kulturråd**

*Sveriges officiella statistik*

Kulturstatistik 2002

Bibliotek

**Swedih Statistics Net**

<http://www.svenskstatistik.net>

Estadísticas oficiales suecas en relación con las bibliotecas públicas.

***Folkebiblioteken 1999***

Stockholm: Statens kulturråd, Sveriges officiella statistik, 2000

ISSN 1403-0276

ISBN 91-85603-37-6

<http://www.ku.se>

Información general y estadística sobre bibliotecas públicas elaborada por el Ministerio de Cultura y la Estadística Oficial de Suecia relativa a 1999.

***Folkebiblioteken 2000***

Stockholm: Statens kulturråd, Statistiska centralbyran; Sveriges officiella statistik, 2001

ISSN 1403-0276

ISBN 91-85603-60-0

<http://www.ku.se>

Información general y estadística sobre bibliotecas públicas, elaborada por el Ministerio de Cultura y la Estadística Oficial de Suecia relativa a 2000.

***Folkebiblioteken 2001***

Stockholm: Statens kulturråd, Statistiska centralbyrån; Sveriges officiella statistik, 2002

ISSN 1403-0276

ISBN 91-85603-60-0

<http://www.ku.se>

Información general y estadística sobre bibliotecas públicas, elaborada por el Ministerio de Cultura y la Estadística Oficial de Suecia relativa a 2001.